



Reconstruir Más Fuertes:
*Guía para Integrar la Preparación
para la Recuperación en los Planes
de Protección Contra Incendios*



WASHINGTON
RESOURCE
CONSERVATION &
DEVELOPMENT COUNCIL



**Kit de Herramientas para la Planificación de la
Recuperación Post-Incendio de los CWPP**



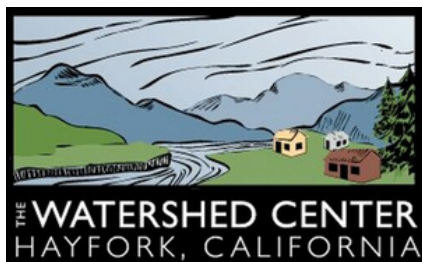
Tabla de Contenido

1. Agradecimientos	Pg. 3
2. Preparación para la Recuperación Después de Incendios Forestales	Pg. 3
3. Responsabilidad de la Recuperación y Fundamentos Legales en el Estado de Washington	Pg. 4
4. Marcos de Recuperación	Pg. 5-10
• Marco de Recuperación Postincendio de la Fire Adapted Communities Learning Network (FACNet)	Pg. 6-7
• Marco Nacional de Recuperación ante Desastres (NDRF) de FEMA	Pg. 8-9
• Marco de Restauración del Estado de Washington	Pg. 10
• Aplicación de estos marcos a los planes de acción	Pg. 10
5. Del riesgo a la preparación: una guía para las partes interesadas del CWPP	Pg. 11
6. Funciones de las partes interesadas en la preparación para la recuperación	Pg. 11-12
7. Cómo integrar la preparación para la recuperación en la planificación ante incendios forestales	Pg. 13-16
8. Conclusión	Pg. 17



Agradecimientos

Este recurso fue desarrollado con el apoyo del **Watershed Center**, cuyo financiamiento y orientación hicieron posible este proyecto. Asimismo, reconocemos al **Okanogan County Long Term Recovery Group** (Grupo de Recuperación a Largo Plazo del Condado de Okanogan) por su colaboración y valiosas aportaciones, las cuales contribuyeron enormemente a la creación de este documento.



Preparación para la Recuperación Después de Incendios Forestales

La preparación para la recuperación después de incendios forestales es una base fundamental para construir comunidades resilientes. Al integrar de manera proactiva consideraciones de preparación para la recuperación post incendio en los Planes Comunitarios de Protección contra Incendios Forestales (CWPP), los Planes de Mitigación de Riesgos (HMP) y los Planes de Mitigación para Todo Tipo de Riesgos (AHMP), las comunidades pueden prepararse para un desastre antes de que ocurra. Este enfoque fortalece las alianzas, asegura recursos esenciales y define claramente las funciones y responsabilidades, lo que conduce a esfuerzos de recuperación eficientes y efectivos.

Esta guía está diseñada para miembros de la comunidad y socios de planificación involucrados en el desarrollo o la actualización de los CWPP. Proporciona un enfoque estructurado para integrar estrategias de recuperación frente a incendios forestales mediante la identificación de elementos clave, la participación de actores relevantes y la definición de pasos de acción.



Responsabilidad de la Recuperación y Fundamentos Legales en el Estado de Washington

La Recuperación Comienza Antes del Desastre

La recuperación no es una fase independiente que comienza después de que ocurre un incendio forestal. La recuperación es un proceso continuo e interconectado que abarca la planificación previa al desastre, la mitigación, la respuesta, la reconstrucción y la resiliencia a largo plazo. La calidad de los resultados de la recuperación post incendio está determinada en gran medida antes de que ocurra un desastre, a través de la fortaleza de los sistemas locales de planificación, las estructuras de coordinación y los esfuerzos de preparación.

Contexto Legal del Estado de Washington

En el estado de Washington, la responsabilidad de la recuperación ante desastres está establecida a través de la Ley de Manejo de Emergencias de Washington bajo el RCW 38.52 y el WAC 118. El RCW 38.52 establece el sistema de manejo de emergencias en Washington y asigna a los gobiernos locales la responsabilidad de coordinar la preparación, la respuesta y la recuperación ante desastres. El WAC 118 además describe las expectativas para mantener planes coordinados, estructuras operativas y capacidades de recuperación.

Expectativas Operativas

Los marcos de trabajo del estado de Washington no requieren necesariamente planes de recuperación independientes. En cambio, enfatizan la importancia de garantizar que los sistemas locales de planificación, las alianzas y las estructuras operativas sean capaces de apoyar la recuperación antes de que ocurra un desastre. La preparación para la recuperación puede integrarse en esfuerzos de planificación existentes, como los CWPP, los Planes de Mitigación de Riesgos (HMP), los Planes de Mitigación para Todo Tipo de Riesgos (AHMP), los planes de manejo de emergencias y los procesos de planificación integral.

Punto Clave

La recuperación es liderada localmente. Los sistemas estatales y federales apoyan los esfuerzos locales de recuperación, pero no reemplazan la responsabilidad local. Los sistemas de recuperación son más efectivos cuando las prioridades locales, las estructuras de coordinación, las alianzas y los mecanismos de implementación se establecen antes de que ocurra un desastre.



Marcos de Recuperación

La recuperación después de incendios forestales es un proceso complejo y de múltiples etapas que requiere un enfoque estructurado para reconstruir comunidades, restaurar paisajes y fortalecer la resiliencia. Tres marcos de recuperación ampliamente reconocidos ayudan a orientar la planificación de la recuperación postincendio:

1. **Marco de Recuperación Postincendio de la Fire Adapted Communities Learning Network (FACNet)**¹
2. **Marco Nacional de Recuperación ante Desastres (NDRF) de FEMA**²
3. **Marco de Restauración del Estado de Washington (WRF)**³

Estos marcos proporcionan orientación, estrategias de coordinación y mejores prácticas para ayudar a las comunidades a llevar a cabo una recuperación post incendio de manera efectiva.

Cómo Funcionan los Marcos de Recuperación

Marco	Propósito
Marco de Recuperación Postincendio de la FACNet	Proporciona orientación conceptual y una estructura de recuperación centrada en la comunidad para la planificación de la recuperación después de incendios forestales.
Marco NDRF de FEMA	Proporciona una estructura federal de coordinación que conecta los recursos federales de recuperación y la asistencia técnica con los esfuerzos de recuperación liderados localmente.
Marco WRF	Proporciona la estructura de coordinación de recuperación para todo tipo de riesgos del estado de Washington y aclara las funciones de las agencias estatales, las vías de coordinación y el apoyo disponible.
RCW 38.52 & WAC 118	Establece la autoridad legal, las expectativas operativas y la responsabilidad de los gobiernos locales en la gestión de emergencias y la coordinación de la recuperación.

1 Fire Adapted Communities Learning Network, Post-Fire Recovery Framework (2024), accessed March 2025, <https://fireadaptednetwork.org>.

2 Federal Emergency Management Association (FEMA), *National Disaster Recovery Framework* (2024), accessed January 2025, <https://www.fema.gov/emergency-managers/national-preparedness/frameworks/recovery>.

3 Washington Military Department, *Washington Restoration Framework* (2021), accessed May 2026, <https://mil.wa.gov/asset/6234fb0ad067a>



Marco de Recuperación Post Incendio de la Fire Adapted Communities Learning Network (FACNet)

El Marco de Recuperación Post Incendio de FACNet proporciona una herramienta visual y orientación estructurada para las comunidades que llevan a cabo la recuperación después de incendios forestales. Este marco enfatiza un enfoque integral para la recuperación post incendio, integrando consideraciones sociales, económicas y ambientales. Describe ocho elementos clave de la recuperación post incendio, cada uno de los cuales representa un área crítica de acción.



Figure 1: Fire Adapted Communities Learning Network (FACNET), Post-Fire Recovery Framework Wheel (2024), <https://fireadaptednetwork.org>.

Los elementos clave de la recuperación post incendio de FACNet incluyen:

1. Manejo de Emergencias - Esfuerzos de respuesta inmediata, coordinación y planificación de la transición de la respuesta de emergencia hacia la recuperación a largo plazo.

- Garantizar que exista liderazgo claro, sistemas de comunicación y apoyo operativo.
- Puede incluir acciones relacionadas con la coordinación de los Equipos de Manejo de Incidentes (IMT), la planificación de operaciones de emergencia y la transición de responsabilidades hacia equipos de recuperación.



2. Evaluación de Riesgos- Proceso de evaluación de peligros post incendio como inundaciones, flujos de escombros e inestabilidad del suelo

- Identificar amenazas para la infraestructura, el agua potable y la seguridad pública.
- Puede utilizar herramientas como las evaluaciones de Respuesta de Emergencia en Áreas Quemadas (BAER), mapas geoespaciales y modelos de erosión.

3. Seguridad de las Personas - Abordar riesgos para la seguridad pública e implementar medidas de mitigación de riesgos.

- Apoyar las comunicaciones de emergencia y la divulgación pública.
- Puede incluir acciones relacionadas con la remoción de árboles peligrosos, la prevención de inundaciones y los sistemas de alerta temprana para peligros post incendio, como los flujos de escombros.

4. Infraestructura- Reconstrucción y restauración de sistemas comunitarios esenciales dañados por incendios forestales

- Trabajar con agencias municipales y proveedores de servicios públicos para acelerar la recuperación.
- Puede incluir acciones relacionadas con la reparación de carreteras, la restauración de sistemas de agua, la estabilización de la red eléctrica y la reconstrucción de infraestructura de internet de banda ancha.

5. Paisaje - Restauración ecológica de paisajes quemados, incluidos bosques, cuencas hidrográficas y hábitats.

- Apoyar la recuperación natural mediante prácticas de manejo post incendio basadas en la ciencia.
- Puede incluir acciones relacionadas con el control de la erosión, la revegetación, la restauración de hábitats y el manejo de especies invasoras.

6. Comunidad - Abordar necesidades de vivienda, estabilidad económica y salud pública.

- Enfocarse en la participación comunitaria, la revitalización económica y el bienestar social.
- Puede incluir acciones relacionadas con vivienda temporal, asistencia para la reconstrucción, apoyo de salud mental y recuperación de negocios locales.

7. Agricultura - Apoyar la recuperación post incendio de granjas, ranchos e industrias rurales.

- Proporcionar ayuda financiera y programas de asistencia para productores agrícolas afectados.
- Incluye la reubicación de ganado, el reemplazo de cercas, la restauración de sistemas de riego y la rehabilitación de tierras agrícolas.



8. Monitoreo y Evaluación - Dar seguimiento al progreso de la recuperación, evaluar la efectividad de las políticas y adaptar los planes de recuperación con el tiempo.

- Ayudar a garantizar que las lecciones aprendidas fortalezcan la resiliencia frente a futuros incendios forestales.
- Puede incluir acciones relacionadas con la recopilación de datos, el monitoreo del desempeño y la elaboración de informes sobre los resultados de recuperación

Marco Nacional de Recuperación ante Desastres (NDRF) de FEMA

El Marco NDRF de FEMA proporciona orientación estructurada para la recuperación ante desastres, reconociendo la recuperación como un proceso adaptativo y superpuesto. El NDRF es ampliamente utilizado por agencias federales, estatales y locales para coordinar los esfuerzos de recuperación después de desastres. El marco se alinea bien con la recuperación tras incendios forestales al ofrecer orientación política, posibles vías de financiamiento y mejores prácticas para fomentar la resiliencia a largo plazo. Organiza los recursos y la asistencia técnica a través de seis Funciones de Apoyo a la Recuperación (RSF). Al aprovechar el marco del NDRF dentro de los CWPPs, las comunidades pueden:

- Alinear las acciones de recuperación posteriores a los incendios con la planificación general de mitigación de incendios forestales.
- Mejorar el acceso a las oportunidades de financiación estatal y federal para proyectos de recuperación y resiliencia.
- Reforzar la coordinación entre los servicios de emergencia y los gestores de tierras para mejorar la preparación.

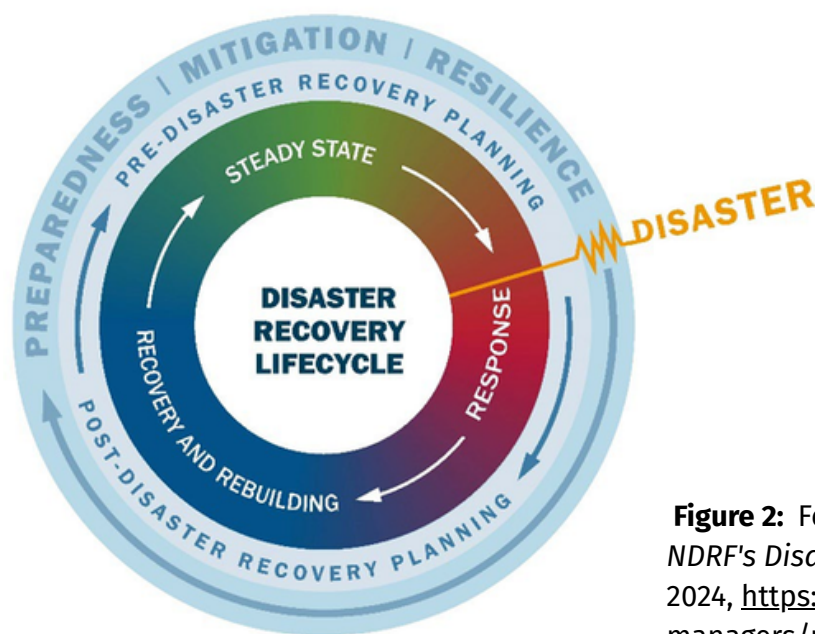


Figure 2: Federal Emergency Management Agency (FEMA), NDRF's Disaster Recovery Lifecycle, 2024, <https://www.fema.gov/emergency-managers/national-preparedness/frameworks/recovery>.



Estas funciones de apoyo a la recuperación (RSF, por sus siglas en inglés) incluyen:

1. Planificación comunitaria y desarrollo de capacidades (CPCB) - Fortalecer el liderazgo, la planificación y la gobernanza locales para la recuperación ante desastres.

- Facilita la coordinación entre organismos para agilizar las operaciones de recuperación.
- Ayudar a las comunidades a desarrollar planes de recuperación posteriores a los incendios, integrar las medidas de mitigación y acceder a fondos federales.

2. Recuperación económica - Brindar asistencia a empresas, trabajadores y economías locales en las zonas afectadas por los incendios forestales.

- Ayudar a las comunidades a crear políticas económicas que favorezcan la recuperación y a atraer nuevas inversiones.
- Potencialmente proporciona ayuda financiera, asistencia técnica y recursos para la continuidad del negocio.

3. Servicios de salud y sociales - Brindar apoyo a la salud pública, los servicios sociales y los recursos de salud mental después de un incendio forestal.

- Desarrollar una red de recursos para apoyar la recuperación de traumas, la prevención del abuso de sustancias y a las poblaciones vulnerables.
- Potencialmente incluye acciones para proporcionar y apoyar servicios médicos de emergencia, asesoramiento en salud mental y gestión de casos de desastre.

4. Vivienda - Proporcionar soluciones de vivienda temporales y a largo plazo para los supervivientes de los incendios forestales.

- Colaborar con los gobiernos locales para garantizar una recuperación equitativa de la vivienda.
- Incluye potencialmente medidas de apoyo a programas de vivienda para damnificados, subvenciones para la reconstrucción y asistencia para la asequibilidad.

5. Sistemas de infraestructura - Reparación y modernización de infraestructuras críticas dañadas por incendios forestales.

- Identificar y apoyar la financiación para mejoras en la resiliencia de la infraestructura.
- Potencialmente incluye acciones para apoyar la reconstrucción de carreteras, el restablecimiento de la red eléctrica, la reparación del suministro de agua y la estabilización de la red de transporte.

6. Recursos naturales y culturales - Proteger y restaurar los ecosistemas, los sitios culturales y los monumentos históricos afectados por los incendios forestales.

- Identificar y apoyar la financiación de proyectos de conservación, control de la erosión y restauración de hábitats.
- Con la intención de garantizar que las áreas históricas y de importancia cultural se conserven y se integren en el CWPP, el HMP/AHMP y la planificación de la recuperación.



Marco de Restauración de Washington

El Marco de Recuperación de Washington (WRF, por sus siglas en inglés), desarrollado por la División de Gestión de Emergencias de Washington, sirve como estructura de coordinación para la recuperación ante todo tipo de desastres en el estado.

- Utiliza funciones de apoyo a la recuperación (RSF, por sus siglas en inglés) similares a las del NDRF de FEMA.
- Aclara qué tipo de apoyo pueden proporcionar las agencias estatales.
- Ayuda a las jurisdicciones locales a identificar vías de coordinación.
- Apoya la asignación de recursos y la coordinación operativa.
- Integra los sistemas estatales en los esfuerzos de recuperación liderados localmente.

Es importante destacar que el WRF no impone prioridades de recuperación locales. En cambio, está diseñado para apoyar los sistemas de recuperación establecidos localmente.

Aplicación de estos marcos a los planes de acción

Al integrar elementos del Marco de Recuperación Posterior a Incendios de FACNet y del NDRF de FEMA, las comunidades pueden garantizar que sus CWPP y otros planes pertinentes alinean las acciones de recuperación con la mitigación de incendios forestales, las oportunidades de financiación y la colaboración intersectorial, fortaleciendo así la resiliencia a largo plazo ante los incendios forestales. Al actualizar o desarrollar un CWPP o un HMP/AHMP, las comunidades deben utilizar estos marcos para evaluar las deficiencias y los recursos, priorizar las acciones de recuperación y establecer mecanismos de coordinación para mejorar los esfuerzos de recuperación posteriores a los incendios. Esta guía utiliza ambos marcos para fundamentar el contenido de las recomendaciones, las consideraciones y los posibles socios con los que colaborar durante los procesos de planificación.

- Mejorar la coordinación con los socios estatales y federales en materia de recuperación.
- Fortalecer los requisitos de elegibilidad para las oportunidades de financiación.
- Aclarar las estructuras de gobernanza de la recuperación y las funciones operativas.
- Mejorar la integración de la asistencia técnica y el apoyo externo.
- Construir sistemas de recuperación más prácticos y operativos.



Del riesgo a la preparación: una guía para las partes interesadas del CWPP

La planificación de la recuperación implica evaluar los riesgos, la capacidad de la comunidad, identificar las deficiencias y priorizar las acciones para atender las necesidades inmediatas, al tiempo que se fomenta la resiliencia a largo plazo. La integración de consideraciones de recuperación en CWPPs y/o los planes de mitigación de riesgos permite un enfoque proactivo, lo que mejora la elegibilidad para la financiación y los recursos.

Esta guía ayuda a las partes interesadas de la comunidad y a los socios de planificación en:

- Identificación de los riesgos de incendios forestales y sus posibles impactos.
- Incorporar los valores culturales, sociales, económicos y ambientales que están en riesgo.
- Evaluar la capacidad, la financiación, las alianzas y las necesidades de personal.
- Mejorar la comprensión de las necesidades de recuperación de la comunidad.

Pasos a seguir:

- Colaborar con los socios para identificar las medidas de recuperación posteriores al incendio.
- Integre estas acciones en los planes CWPP y/o HMP/AHMP.
- Si se gestionan por separado, se deberá incorporar formalmente el CWPP al plan del condado para coordinar los esfuerzos y mejorar el acceso a la financiación.

Contexto de planificación de la recuperación del estado de Washington

- La ley RCW 38.52 establece la responsabilidad del gobierno local en la coordinación de la recuperación.
- El WAC 118 describe las expectativas operativas para los sistemas de gestión de emergencias.
- El Marco de Restauración de Washington proporciona apoyo para la coordinación de la recuperación a nivel estatal.
- La planificación de la recuperación no requiere un plan independiente.
- Los sistemas de recuperación son más eficaces cuando se integran en los planes ya existentes.

Stakeholder Roles in Recovery Preparedness

Un proceso de recuperación bien coordinado depende de la participación de diversos actores, cada uno con un papel fundamental en la preparación para la recuperación posterior a un incendio. El Modelo de Recuperación Impulsado por la Comunidad del NDRF describe un enfoque estructurado que identifica a los actores clave y sus responsabilidades en seis áreas de recuperación. Este modelo enfatiza la interconexión de los esfuerzos de recuperación, lo que



requiere la coordinación entre agencias gubernamentales, entidades privadas y comunidades locales (véase la figura 3 a continuación). Este enfoque garantiza que los esfuerzos de recuperación tras incendios forestales sean inclusivos, adaptables y sostenibles a lo largo del tiempo. Comprender estas funciones ayuda a las comunidades a establecer expectativas claras y a mejorar la colaboración para un proceso de recuperación eficaz.

Por ejemplo:

- **Gobiernos locales y tribales:** Liderar los esfuerzos de recuperación impulsados por la comunidad, integrando la recuperación tras los incendios forestales en la planificación del uso del suelo, las estrategias de mitigación de riesgos y los planes de revitalización económica.
- **Agencias estatales y federales:** Proporcionar asistencia técnica, recursos financieros y apoyo en materia de políticas a través de agencias como FEMA, el Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA) y el Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de los Estados Unidos (HUD).
- **Organizaciones sin fines de lucro y de voluntariado:** Facilitar la labor de divulgación comunitaria, coordinar las donaciones y proporcionar ayuda directa a las personas y empresas afectadas.
- **Sector privado y servicios públicos:** Restaurar la infraestructura crítica, apoyar la estabilización económica y aportar conocimientos especializados en las labores de reconstrucción.
- **Miembros de la comunidad y organizaciones cívicas:** Promueva una recuperación equitativa, participe en reuniones públicas y ayude a diseñar estrategias de resiliencia a largo plazo.



Figure 3: FEMA's NDRF Community-Driven Recovery Model (2024).



Cómo integrar la preparación para la recuperación en la planificación ante incendios forestales:

La recuperación tras un incendio forestal es un componente fundamental —aunque a menudo se pasa por alto— de la resiliencia comunitaria ante este fenómeno. Planificar de forma proactiva la recuperación posterior al incendio puede reducir los daños a largo plazo, mejorar la coordinación y ayudar a las comunidades a recuperarse de manera más rápida y equitativa.

Esta sección ofrece un enfoque paso a paso para integrar la preparación para la recuperación en su Plan Comunitario de Protección contra Incendios Forestales (PCIP) u otras iniciativas locales de mitigación de riesgos. Describe cómo explorar los temas clave de la recuperación, evaluar la preparación de su comunidad para la recuperación, identificar las acciones pertinentes e incorporar la recuperación en los procesos de planificación formales.

Utilice esta guía en combinación con el resto de la **Kit de herramientas de planificación para la recuperación posterior a incendios de CWPP** recursos. En conjunto, estas herramientas respaldan un proceso escalable y repetible para desarrollar una capacidad de recuperación duradera como parte de su estrategia de planificación ante incendios forestales.

- **Acciones y consideraciones recomendadas para la integración de la recuperación**
- **Lista de socios para la recuperación posterior al incendio**
- **Plantilla de evaluación de recursos y deficiencias para la recuperación comunitaria**





Paso 1. Comprender los temas de la planificación de la recuperación.

Comience explorando las áreas temáticas de recuperación que se presentan en los marcos nacionales de recuperación de esta guía, incluyendo Planificación y Preparación, Gestión de Emergencias, Infraestructura, Fortalecimiento de la Capacidad Comunitaria y más. Estos temas sirven como base para identificar las necesidades y oportunidades de recuperación de su comunidad; utilícelos para orientar las discusiones internas y los esfuerzos de planificación.

Consejos: Céntrese primero en los temas más relevantes para su perfil de riesgo local, los valores de la comunidad y el contexto de planificación. Adapte las recomendaciones para que reflejen las necesidades, los desafíos y las fortalezas locales. Priorice los temas según las vulnerabilidades inmediatas de la comunidad, los objetivos de recuperación a largo plazo y las oportunidades de integración con los planes de protección contra incendios forestales (CWPP) o los planes de gestión de riesgos de incendios (HMP) existentes.

Paso 2. Construye tu red de recuperación.

La planificación colaborativa es clave para la capacidad a largo plazo; desarrolla tanto la capacidad previa al incendio como la coordinación posterior al mismo. Para garantizar una planificación eficaz de la recuperación tras un incendio forestal, se deben coordinar las aportaciones y las acciones en múltiples sectores. Debe involucrar a una amplia gama de líderes comunitarios, planificadores y socios para cada función o elemento de recuperación.

Utilice **la lista de socios para la recuperación** posterior a un incendio para identificar e involucrar a las agencias, organizaciones e individuos que deberían formar parte de su proceso de planificación de la recuperación. Utilice el rastreador de la red de socios dentro de la **Plantilla de evaluación de activos y brechas de recuperación** para llevar un registro de su red de planificación de recuperación posterior al incendio a medida que coordina los esfuerzos. Este seguimiento debe destacar a las agencias, organizaciones y socios comunitarios que pueden contribuir a la planificación e implementación de la recuperación. Utilice estas listas de socios para:

- Identifique socios dentro de su comunidad que puedan proporcionar conocimientos especializados, financiación o apoyo logístico.
- Facilitar la colaboración intersectorial para una planificación de la recuperación más eficaz.
- Fortalecer las redes existentes y establecer nuevas alianzas para lograr una resiliencia a largo plazo.



Consejos: La participación temprana y constante conduce a planes más sólidos y representativos, y a resultados de recuperación más eficaces. Inicie la participación cuanto antes, haga un seguimiento de quién participa y desarrolle mecanismos de seguimiento rutinarios tras la implementación.

Paso 3. Evaluar las capacidades de recuperación de la comunidad.

Evalúe la capacidad de recuperación actual de su comunidad e identifique los aspectos que requieren optimización o apoyo. Al identificar estas áreas de oportunidad, usted podrá definir las acciones que se incluirán en los planes de manejo de incendios forestales de su comunidad. Utilice la **Plantilla de evaluación de activos y brechas de recuperación** para evaluar los recursos, las relaciones y los sistemas actuales de su comunidad relacionados con la recuperación. Esta evaluación le ayuda a:

- Identificar qué sistemas y alianzas ya existen para apoyar la recuperación posterior a un incendio.
- Detectar brechas críticas que podrían retrasar o complicar los esfuerzos de recuperación.
- Comprender dónde se necesita planificación, coordinación o inversión adicional.

Consejos: Involucre a múltiples partes interesadas en el proceso de evaluación para fomentar un entendimiento común y el compromiso mutuo. Documente y haga un seguimiento de la preparación para la recuperación mediante herramientas de monitoreo y evaluación para determinar las brechas de recuperación y actualizar los planes según sea necesario.

Paso 4. Identificar las acciones pertinentes de preparación para la recuperación.

Conéctese con socios para identificar posibles acciones de preparación para la recuperación que sean relevantes para las necesidades y riesgos de su comunidad. Consulte la **Lista de acciones y consideraciones recomendadas para la integración de la recuperación**. Explorar posibles acciones de planificación, actualizaciones de políticas y estrategias de implementación para cada tema de recuperación. Este recurso ofrece un conjunto de ideas que pueden adaptarse a las condiciones locales y basarse en los resultados de su evaluación. Las consideraciones incluidas en la lista ofrecen acciones específicas para ayudar a las comunidades:

- Comprender las capacidades existentes de preparación y recuperación ante incendios forestales.
- Identificar las deficiencias críticas en recursos, políticas o infraestructura.
- Desarrollar estrategias para abordar las necesidades de recuperación no satisfechas.



Consejo: Utilice la Lista de acciones y consideraciones recomendadas para la recuperación y la Plantilla de evaluación de activos y brechas de recuperación de manera conjunta para priorizar las acciones que reflejen las necesidades, los riesgos y las brechas de capacidad más apremiantes de su comunidad.

Paso 5. Integre las acciones de recuperación en su CWPP.

Una vez identificadas las acciones prioritarias, colabore con las partes interesadas para incorporarlas a su CWPP. Traduzca las acciones de recuperación seleccionadas en metas, objetivos y estrategias claras dentro de su CWPP. Asegure la alineación entre la mitigación de incendios forestales, la respuesta a emergencias y los esfuerzos de recuperación a largo plazo para crear un enfoque integral y eficaz. La integración garantiza que la recuperación no sea una actividad secundaria, sino un componente coordinado del enfoque de resiliencia ante incendios forestales de su comunidad.

Consejo: Considere la posibilidad de vincular las acciones de recuperación con los esfuerzos de mitigación existentes, los planes de emergencia y los objetivos de resiliencia a largo plazo para maximizar el impacto y las oportunidades de financiación.

Paso 6. Revise y perfeccione su plan de preparación para la recuperación.

La planificación de la recuperación, al igual que todos los demás esfuerzos de planificación, no es un proceso estático. Revise periódicamente sus evaluaciones, redes de socios y acciones integradas a medida que evolucionan los riesgos, los recursos y los conocimientos sobre la recuperación de su comunidad. Este enfoque iterativo garantiza que sus planes sigan siendo relevantes, viables y guiados por la comunidad a lo largo del tiempo.

Consejo: Utilice este **Kit de herramientas de planificación para la recuperación posterior a incendios de CWPP** como una referencia permanente durante las actualizaciones del CWPP, las revisiones posteriores a incendios o cuando surjan nuevas oportunidades de planificación.

Al seguir este enfoque, las comunidades pueden garantizar que sus CWPP incluyan una estrategia integral y proactiva de recuperación ante incendios forestales, fortaleciendo así la resiliencia y la preparación para futuros eventos de incendios forestales.



Conclusion

Recovery begins before disaster, is locally led, and depends on strong local systems. Washington State legal frameworks establish local responsibility for recovery coordination, while state and federal frameworks provide support structures that help communities access resources, funding, and technical assistance.

Integrating recovery preparedness into existing planning systems helps communities build more actionable, coordinated, and resilient recovery systems.